

אלא שיק למלנים החדש". התפיסה האמנותית המנחה את הלהקה היא חקירת האפשרויות היצירתיות הנוצרות מミזוג המחול עם טכנולוגיה דיגיטלית.

מקגרגור למד מחול באוניברסיטת ברטון-הול ומאוחר יותר בבית הספר של חוות לימון [Limón] בניו-יורק. הזמנות ליצירות בלונדון לא אחרו לבוא. ב-1995 יצר את "Cyborg" לפסטיבל המטרייה [Dance Umbrella] וב-1996 את המחול "8 Legs of the Devil" [8 Legs of the Devil]. ב-1997 זכה דאנס [Suffolk Dance] בפרס מכך במלגה על שם ליסת אלמן וחקר המשך שנה את הקשר בין מחול וטכנולוגיה. ב-1998 העלה רנדום את הרכורה של "המילנריום" [The Millenarium] ובאותה שנה זכה מקגרגור בפרס מטעם סן-סנט-דניס ובפרס L'Adam. באוגוסט 2000 העלה יצירה חדשה בשם "Telenoia" (פרויקט הנערים החובבים בלונדון), שנוצרה תוך התיחסות לאדריכלות המודרנית ולמורח של בנייני הקנاري וורף [Canary Wharf] שבאזור הרציפים של לונדון.

פרויקטים משותפים עם חלוצים

להקת רנדום [Random] הוקמה ב-1992 על ידי ויין מקגרגור [McGregor], שהוא גם מנהלה האמנותי. על מקגרגור ולהקתו כתוב "יש להם תמיד גון פוטוריסטי, מכיוון שהם היו זריים כל כך בשימוש בטכנולוגיה ככלי כוריאוגרפי" ("הגארדיין", 17.2.99). לנודם הייתה השפעה דרמטית על עולם המחול הבינלאומי מאז הרכורה של "Xeno 1,2,3" [Ashford], מנהל תיאטרון הפליס בלונדון, להיות כוריאוגרף הבית של התיאטרון לתקופה מסוימת. עבודתו של מקגרגור מתוארת באופןים שונים המציגים את סגנון התנועה המוזר שלו. בכתבה שהוזכרה ב"גארדיין" מהתארת ג'ודית מקראל [Mackrell] את סגנון של מקגרגור כסוגן "המוני מכוחו של דימיוון, שאינו בן המאה ה-20

לינדה דנקורס

## טכנולוגיה ככלי כוריאוגרפי

על וירטואליות וייצוגיה בריקוד "טרילוגיה" של להקת רנדום

מייס, "Sulphur 16" - אש ו- "Aeon" (2000) - אדמה ואויר. החוט המקשר ביןיהם הוא השימוש בהתנסות מדומה, קונסטרוקציות של תארה ואנימציה וידיאו. בתוך כל זה משתלבים הרקדים, כאשר מקגרגור מנסה

בינהומיים בטכנולוגיה מדומה תרמו להקה מגוון של התנסויות. הפרויקטים האחרונים של מופעים דיגיטליים

לשנות את תפיסת המרחב באמצעות הגומלין בין הגוף המשי והגוף "המדומה" של הרקדים. אין זקס [Sacks] טוענת שמקגרגור היה בין הראשונים, שרטמו טכנולוגיות חדשות ו קישרו את יוצמתן לפיזי התיאטרלי ("איוונינג סטנדרד", 29.7.97, 29)

בתחילת "AMILNARIS", הרקדים נראים כמו יצורים אנדרוגיניים. הם נעים חסרי מרץ, נוקשים ומשתמשים בהרגזמה בתנועות מכניות מותהרכות. המוסיקה ל- "Sulphur 16" כוללת קטעי מוסיקה של באך הארגונים עם צלילים אלקטוניים דיגיטליים, והתנוועה מתפתחת מסגנון רך להציג פיזית של כוח. ב- "Aeon" צ'ר מקגרגור אפקט תלת-ממדי בעזרתם של מיצגי תארה והקרנות וידיאו על מסכי רשות המתוחים על הבמה. מיצגי התארה נוצרו על ידי לוסי קרטר [Carter] והאנימציה הגרפית היא של טימו ארナル [Arnall]. הייצור היא אמרה פוטוריסטית על מחול וטכנולוגיה. המחול לבש צורות שונות, אשר רגעים של האפלות ממקדים את תשומת לבנו אל תוך החלל והתנוועה ומחוצה להם.

לדברי רבקה מרשל [Marshall], המנהלת של להקה, "Aeon" מתחלק

בשתתפות להקה כוללים את 53 Bytes in Movement" עם להקות Le Groupe Dance Lab; Newbridge Partners הנדיות שאפשר היה להראות בו-זמן בפסטיבל מחול דיגיטלי בלונדון ובפסטיבל הבינלאומי במלאוון עם אמני קבוצת המולטימדיה. Company in Space Naumann [Naumann] בתערוכת ברוס נאומן בגלריה הייורד בלונדון הקריינו מטולים את הופעה החיה של להקה בין המיצגים שבתערוכה. עובdotno הבולטות ביותר של מקגרגור היא ה"טרילוגיה" המחולקת לשולשה חלקים: "AMILNARIS" (1998), שעניינה

שהזמינים שלי גילו פתיחות לגבי הכוון שאליו הילכו. וכך הילכו למקומות ולאתרים שונים בניסיון למצואו מרחב שבאמת יביא לי השראה. פרויקט המבנים של הקנاري וורף בלונדון היה קצת שונה, מכיוון שמאוד אהבתني את האדריכלות של נורמן פוסטר [Foster]. יכולתי ללכת לכל בניין מהמבנים של פוסטר ולעבוד שם בשמהה. אני מאוד מוקוה ליצור פרויקט בגנים הבוטניים בווילס, שהם מרחב נורף של פוסטר. אני מוצא שהוא מאוד מופלא במרקבים האדריכליים האלה, שבהם אני חש מאוד בנוח. אשמה לעובד בכל מרחב אדריכלי, לשם של פוסטר רשות עליו.

#### **באייה אופן המחקר שאחה נושא בחוכנות**

##### **מחשב פקצועיות מספק לך ליצור**

**התיחסויות שונות של הגוף בזום ומרחבי?**  
תמיד התעניינתי בהתנהוגיות קיזנגו של הגוף, וכן כאשר אני עובד עם מקצוענים, אני מנסה לדוחר את אפשרויות התנועה של הגוף עד לדרגות הקיזנגו ביזור. עם זה, כאשר אני עובד בהקשר קהילתי, עלי למצוות סוג שונה של דיאלוג.

נדולם תופיע בישראל בנובמבר 2000. התוכנית תכלול גרסה מקוצרת של 20 דקות מתוך "Sulphur" ("ミルニアム", 20 דקות מתוך "ソルジャー") ומטסיים בהופעה מלאה בת 70 דקות של "Aeon". במהלך שבוע ההופעות בבניין האופרה בתל-אביב תעביר להקת רנדום גם סדנאות הוראה. לאחר סיום ההופעות יצלם BBC סרט במדבר, שבו יופיע מקגרגור כסולן.

מאנגלית: הניה רוטנברג

Visit Random's website @:  
[www.randomdance.org](http://www.randomdance.org)

שלושה חלקים: החלק הראשון הוא אnimציה תלת-ממדית של רקדן. בחלק השני, האнимציה מוקרטנת ונעה מוקצה אחד של הבמה לקופה השני ונוצר אפקט תלת-ממדי של מוחבים מודדים, שבתוכם מופיעים הרקדים המשיים. החלק השלישי נבנה לקרארת היוזרכותה של תנועה טהורה הנובעת מהתכנולוגיה המודמת ומההשפעה החיה בשני הקטעים הקודמים.

##### **פה פקור החעניות שלך בטכנולוגיה פודומת?**

מקגרגור: תמיד התענייןתי ברעיון הוירטואליות. ערך מאז שהייתי בן ארבע, היה לי מחשב. אני חשב שזאת התפתחות טבעיות עבורי, כמו שאנשים צעירים אחרים גדים לתוך מוסיקה. גדלתי כאדם בעל השכלה טכנולוגית. לא החלמתי שאני צרי לשימוש במחשבים בעבודתי, זה היה תמיד משהו שעבדתי אותו. עבדתי הרבה עם מחשב שיצר ציללים. כשהחומרה והתוכנות של המחשב החלו להתפתח, מצאתי דרכים לשלב אותן רעיונות של הגוף האנושי.

התעניין תמיד באיזה אופן הוירטואליות משנה את המושגים שלנו על אודוט הזמן, המרחב והגוף, וזה השפיע במידה רבה על התענינות בייצבי אמנות, שמאפשרים מבט שונה על הגוף. אנחנו מנסים למצוא מרחבים, ומרחבים אלה יכולים להיות בנינים או מרחבים מודדים, ככל שבעצם נתונים לנו מימד מסווג חדש שבתוכו אפשר לעבוד.

##### **פה ההשראה ל"טרילוגיה"?**

מקגרגור: נמאס לי ליצור מוצר ולמצאת אותו לשיבוב הופעות ולאחר מכן הכל מסתיים ויש לשוב וליצור מחדש ורציתי למצוא תהילך, שבו העבודה תיווצר לאורך זמן, כמו ספר בהמשכים, וכך יCREATE את "טרילוגיה". זה אכן עבד בקרה בלילה. אפשר לעקוב אחרי התפתחות העבודה במשך ארבע שנים. זה מה שנוצר בקהל בינלאומי המאפשר לפתוח את הרעיון לאורך זמן. הצגתי בפניהם את אחד החלקים מהיצירה ועשינו הם רצחים לצפות בכל השאר. קשתי את החלקים יחד כדי ליצור המשיכות בין היסודות של מים, אש, אדמה ואוויר.

##### **באיזה סובי מוסיקה אתה משתחמם?**

אני אוהב מוסיקה חדשה וగרסאות חדשות של צליל, אבל כשאני מגני בביתה, אני מעדיף למוסיקה קלאסית. חשבתי שזו חשובה שתהאפשרות זאת תהיה קיימת גם בריקוד, שהיא מגן של אפשרויות.

##### **חברי להקה משתפים ביצירת הטכנולוגיה המדומה. איך**

##### **ונחרים חברי להקה?**

השפהיצירתית שלי עם הלהקה היא בעיתית, מכיוון שהרקדים צריכים להיות מסוגלים להפעיל את המיצגים. מצאתי שיש יתרון רב בעבודה עם רקדים שימושתפים בקבלת החלטות אינטלקטואליות בסטודיו ועל הבמה. כך אני יכול ליצור דיאלוג עם הרקדים. הם מאנגרים את הרעיון וויצרים את השפה יחד איתי. הדבר החשוב ביותר - מלבד הפיזיקליות המבריקה - היא הדרך שבה הם מסוגלים לישם את האינטלקטואלית שלהם לדרכי העבודה שלי. מעניין שהרבה מהרקדנים מתעניינים בדרכים שבחון הרעיון הדיגיטליים יכולים לשנות את חייהם ואת הריקוד.

##### **עם שיטת היפון של הטעצה לאנotta בבריטניה קשה לתקן**

##### **פרויקטים לטוחה אורך. זה לא ספרינט לך?**

אני עובד עם ארגונים או מזמינים, שהזמינים אותי לעבוד בסביבה מסוימת, שבה אני בוחרתי את המרחב. עד כה זה עבד יפה. אני חושב שקשה ליצור עבודה, כשההזמינים אינם גמישים דיים. אבל הילתי בר מזל, מכיוון